

## ELŐFIZETÉSI FELTÉTELEK.

Egy évre — — 50 K. — f.  
 Hat hóra — — 25 K. — f.  
 Három hóra — 13 K. — f.  
 Egyes számok ára 1 korona

# BARS

## M I R D E T É S E K

□ centiméterenként — fillér  
 Nyitási közlemények garanciaranként — fillér.

Gyakori hirdetések és a velünk összeköttetésben levő hird. irodák árengedményben részesülnek.

## KÖZMŰVELŐDÉSI ÉS TÁRSADALMI HETILAP.

A kéziratok a szerkesztőséghez küldendők.

Kéziratok vissza nem adtnak

FELELŐS SZERKESZTŐ: Dr. KERSEK JÁNOS.

Megjelen  
 vasárnap reggel.

A hirdetőket, előfizetőket s a reklamálókat kiadóhivatalba kérjük utaltatni.

A LAP KIADÓJA: NYITRAI és TÁRSA.

## Kulturális feladatunk.

A választások megmutatták a magyarság igazi képét és élni-akarását. Hiába leskelődnek reánk veszedelmek ezrei, melyek kulturái és gazdasági életünket hol burkoltan, hol nyíltan megbénítani törek-szenek, mi élünk és élni akarunk. Azonban nem elég az akarás, nekünk most a választási hullámok elsimultával kulturái életünk nívójának megőrzéséhez és tovább fejlesztéséhez a városunkban az eddigénél sokkal nagyobb, intezivebb, lelke-sebb munkára és az összes magyarság törhetetlen összetartására van szükségünk.

Ki kell fejlesztenünk városunkban szélesebb körben a társadalmi és kulturái érintkezéseket. Egy nép fennmaradásához okvetlenül szükséges, hogy magas kulturával birjon. Büszkén mondhatjuk, hogy mindannak dacára, hogy oly rettenetes sok, nehéz megpróbáltatáson kellett keresztül vergődnünk, magas színvonalu kulturánk van. Ez azonban nem elég, ezt nekünk meg is kell őriznünk s ezt csak úgy érhetjük el, ha a magyar irodalmat, művészetet pártoljuk, a magyar színészetet, társadalmi és művészi estélyeket támogatjuk. A társas köröknek kell ezen a téren a vezetést magukhoz ragadni és az erőt összegyűjteni és megszervezni. Örömmel értesültünk, hogy városunk első társas köre, a kaszinó e tekintetben megindította a mozgalmat, melynek keretén belül felelevenedik majd a szünetelő, nagy, kedves és értékes multal bíró Reviczky Társaság. Régen érzi működésének hiányát az egész környék magyarsága. Régen az iskolák mellett az előrehaladás legerősebb eszköze volt. Most, hogy az iskoláink megfogyatkoztak, munkája még értékesebb lesz számunkra és ha a kaszinónak és a Reviczky Társaságnak sikerül majd megrendezni a magyar irodalmi estélyeket melyeket, kell, hogy a közönségünk épp oly szeretettel támogassa, mint azt a háboru előtt tette.

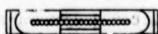
Az iskola, az irodalom és a művészet az, melyekben a nép lelke él, munkálkodik és faji öntudatként örök tüzként lobog. Az irodalom és művészet termeli az eszméket, melyek szükségesek valamely nemzet megmaradásához, az iskola pedig ezeket megőrzi és átadja az utódoknak. Minden erőnkkel tehát

ennek a három hatalmas tényezőnek még hatalmasabbá való tevésén kell munkálkodnunk. Mindezek mellett nem szabad elfelejtenünk, hogy a szellemi erők csak úgy képesek munkára, ha gazdaságilag támogatóra találnak. Vigyázni kell a magyarságnak, hogy a gazdasági függetlenségét megőrizze és képes legyen gazdasági téren a többter-melésre, mert csak így lesz képes a magyarságának áldozatokat hozni. A magyarságnak kell tehát tartani a gazdasági erejét és még tovább kell fejleszteni.

Erős irodalmi életre van szükségünk, mert az irodalom segítő-társa és serkentője minden tevékenységnek. Szeressük tehát az irodalmat. Az irodalom és a művészet harsogja a világnak, hogy mi is élünk. Most a szlovenszkoí magyarság el van szakítva a fordulat óta keletkezett új magyar kulturélettől s irodalomtól s mondhatjuk, teljesen magára van hagyatva és arra utalva, hogy magának saját nyelve fenntartása és művelése érdekében külön magyar kulturát teremtsen. Érezzük is ennek a kötelességnek terhét minden vonalon, egyesek egy mint testületek. Ha kapaszkodunk régi kulturánkba, — mint életadó gyökerekbe — annál nagyobb szívóssággal, mennél nagyobb erővel akarnak bennünket kiszakítani egyesek.

És itt van az egyesülésben rejlő erő. Például egyes embernek vállalkozása még az érdeklődést is alig tudná felkelteni, míg egyesületek már egész tömegeket képesek megmozgatni. Ép ezért minden magyar társas körnek, egyesületnek most már igazán kötelessége az alapszabályaiba is foglalt kulturéletet teremteni azon a területen, amelyre hatásköre kiterjed. S örömmel állapíthatjuk meg, hogy e tekintetben magyar egyesületeinkre nincs is panasz. A közös bajok összeterezték az embereket s kulturánk évszázados kincseit megőrzendő nagyobb összetartást tanusítottunk a magyar kérdésben.

Kulturális feladataink sikeres megoldása más téren is eredményeket fog produkálni s a szlovenszkoí magyarság mint látni fogjuk a közel jövőben, önálló magyar kulturéletet fog megteremteni magának a régi nyomokon.



## A világ-eseményekből.

A rajnai köztársaság kikiáltása kudarcba és vérbe fult, hiába avatkozott be a küzdelembe a francia katonaság fegyveresen a szeparatisták oldalán. Düsseldorf és a Rajna-vidék véres vasárnapja a német egység diadalnapja lett Egyes körök komolyan veszik Bajorország elszakadásának lehetőségét, az abból is kitűnik, hogy a bajor cégek berlini fiókjaikat már nyolc nap előtt megszüntették, hogy a szeparáció esetén a berlini kormány azokat le ne foglalhassa.

A kormányhatóságok és a hivatalok Rupprecht trónörököszt azzal a tisztelettel kezelik, amely csak a koronás államfőnek jár.

Bethlen szerint a kisanant hozzájárult ahhoz, hogy Magyarország olyan összegű kölcsönt vegyen föl, amelynél az ország pénzügyi helyzetének szanálására elegendő anélkül, hogy abból a jóvátételre bármit is fizetni kellene; hozzájárult továbbá ahhoz, hogy a kölcsönt a népszövetség bonyolítsa le és végül hozzájárult ahhoz, hogy már most állapítsák meg azokat a határidőket, amelyekben belül a kölcsön lebonyolítása érdekében szükséges lépéseket meg fogják tenni.

Kölnben a politikai pártok és szakszervezetek hatalmas gyűlésén határozatban kimondták, hogy a Rajna-vidék megingathatatlanul egynek érzi magát a birodalommal és minden elszakadási mozgalom a véglete-ig menő legszenvedélyesebb ellenállással találkozik.

Törökország köztársaság lesz. Elnöknek Musztafa Kemal basát választják meg, akit széleskörű tejhatalommal ruháznak fel.

Szászországban a kommunizmus erősen felütötte fejét. A szociáldemokrata Zeigner-kormány tárgyalásokat kezdett a kommunista párttal arra nézve, hogy a kabinetben né hány kommunista minisztert felvegyen.

Ruhr-bányákban és az iparvállalatokban kedden megindult a termelés. Mivel a passzív rezisztencia alatt a munkások elszoktak a munkától, minden elhanyagolt állapotban van és így lehetetlen a megszallás előtti termelés mennyiségére számítani.

Hitler az összes németül beszélő népek egyesülésének a hive, tehát Ausztriának Németországhoz való csatolását is sürgeti, mindenek előtt azonban a Ruhr-vidéket kell visszaszerezni.

A brit impérium konferenciájának megnyitó ülésén Baldwin miniszterelnök beszédet mondott. Az európai helyzetnek pesszimiztikus képét rajzolta meg és megállapította, hogy Európa gazdasági szolidaritását szétrombolta.

A Times szerint Curzon lord a brit birodalmi konferencia pénteki ülésén részletes, bizalmas nyilatkozatot tett a kormány külpolitikájáról, különös tekintettel a német jóvátételi kérdésre és a Ruhr-vidék a franciák által történt megszállására.

A bajor kérdés magva így formulázható: A nemzeti szocialista titkos egyesületek a birodalomnak formálisan megüzenték a hadat és megalakították a nemzeti szocialista hadsereget.

A szövetséges tábornokok és az utolsó antant csapatok hajóra szálltak s elhagyták Konstantinápolyt. A török csapatok szombaton vonultak be a fővárosba.

Magyarországon a könyvtermelés 90 százalékkal csökkent. A példányszámok a régieknek alig egy tizede, több vállalkozás, köztük a Modern könyvtár, a Tudományos zsebkönyvtár és a Művészet című folyóirat megszűnt.

Stresemann kancellár fel fogja keresni a birodalmi elnököt és felhatalmazást fog tőle kérni arra nézve, hogy feloszlassa a birodalmi gyűlést és hogy a szociáldemokraták kizárásával diktatórikusan kormányozhasson.

Ruhr-vidék vasutasága kijelentette, hogy mindaddig nem dolgozik, amíg a franciák nem állnak el attól a követelésüktől, hogy a munkásság nekik letegye az esküt.

Németországban a nagyobb városokból bandák nagy számban utaznak ki vonaton a vidékre, egyszerűen nekiállnak a termésnek és azt fényes nappal elhordják. A nemzeti rendőrség tehetetlen a tolvajok nagy száma miatt.

A Ruhr-vidéken a németek több kohóban elrendelték a munka megkezdését, de a franciák semmit sem tesznek a rendszabályok enyhítésére. A németek különösen a vasutasoknak adott feltételek miatt vannak elkéserevde. A franciák még a szakszervezetekkel sem hajlandók tárgyalni, a Ruhr-vidék gazdasági életének visszaállítása a francia akadémikusok következtében zátonyra jutott.

Tokióban és Oszakában ismét igen erős földrengést éreztek.

Genfben Benes négy ízben tárgyalta hosszú ideig Bethlennel a különböző kérdésekről és azon igyekezett, hogy Magyarországgal olyan viszonyt létesítsen, mint amelyen viszony Ausztriával szemben fennáll.

Ebert, elnök, hogy a parlament feloszlását elkerülje, Stresemann új kormány megalakításával bizta meg. Ha ezt nem tette volna, nem lett volna más választása, mint birodalmi diktátort nevezni ki, nehogy az állam épülete egyetlen órára is nagy megrázkódásoknak legyen kitéve.

A német birodalom végső szükségében rendkívüli eszközöket akarnak igénybe venni, hogy a teljes összeomlástól megmentsék az országot. Ha rend és nyugalom újból helyre áll majd, Stresemann a demokratikus és parlamentáris kormányrendszerhez vissza fog térni.

Tripolisban egy rablóbanda megtámadott egy olasz katonai autót, melyben öt tiszt és két benschülött katona ült. A rablók az autót utasait lemészárolták.

A jegynélküli kenyér kilója Berlinben október 3-ától kezdve 24 millió márkába kerül.

Az olasz haditengerészeti szakértőknek sikerült oly tengeralattjáró típust konstruálni, mely gyorsaságra és teljesítőképességre messze felülmul minden eddigi tengeralattjárót. Olaszország most e típusokból építi ki tengeralattjáró flottáját, mely technikai fölényénél fogva a legerősebb lesz.

A Németországban esetleg beállható felfordulásra való tekintettel Stuteska, Danirevsky és Radek kommunista biztosok Berlinbe utaztak. Lettország orosz követe is utban van Németország felé.

Megyel- és járási választások.

A választások Léván. A megyei és járási bizottságokra ma egy hete minden zavaró esemény nélkül folyt le s mint előre látható volt, az egyesült ellenzék győzelmével végződött. Léva városában a járási bizottságra leadtak: 4949 szavazatot és pedig az országos keresztényszocialista és magyar kisgazda, földmives és kisiparos párt egyesült listájára 2515 szavazatot; a szlovák néppárt 362, a köztársasági agrár-párt 262, a szociáldemokrata párt 1008 és a kommunista-párt 807 szavazatot kapott. Itt csak öt párt küzdött s úgy látszik, hogy a városi bizottságba jelölő többi pártok valamennyien a szociáldemokraták és kommunisták listáját támogatták. — A megyei bizottságba 4939 szavazatot esett, mely így osztult meg a jelölő 8 párt között: 1) csehszlovák szocialista párt 355, 2) a keresztényszocialista és egyesült magyar földmives kisgazda és kisiparos pártok 2454, 3) a szlovák néppárt 315, 4) a kommunista párt 777, 5) a cseh szociáldemokrata párt 782, 6) a szlovák nemzeti-párt 22, 7) a csehszlovák nemzeti demokrata párt 59 és 8) a köztársasági agrárpárt 185 szavazatot kapott. Az egész lévai járásban 21399 szavazatot adtak le. A megosztás a járási választáson a következő:

- Szövetkezett ellenzéki pártok: 6585.
- Szlovák néppárt: 7279.
- Republikánus agrárpárt: 4176.
- Egyesült csehszlovák pártok: 1638.
- Kommunisták: 2521.

A járási bizottságba bekerült tehát 3 szövetkezett ellenzéki és pedig dr. Kersék János ügyvéd (Léva), Kresko Nándor szíjgyártó (Léva) és dr. Kmoskó Béla ügyvéd (Léva), — 3 néppárti ugymint Szenesi János földmives, garamkeszűi bíró, Fides János közműves, legionárius (Bakabánya) és Csanaky József r. k. plébános (Bát) és 2 republikánus agrárpárti: Matlik János földmives (Garamkelecsény) és Jasenák Gyula lévai postaigazgató.

A lévai járásban a zólyomgyepei megyebizottságba szóló választás eredménye a következő:

Tiszteletes uram remundákat abrikolt.

(Folytatás)

Az asszony, mert semmisen történik az 5 korona tárgyában, odafordul a Tiszteletes úr felé: ugyan édes jó tiszteletes uram, tegyen hát valamit, hogy megkaphassam az 5 koronámat! Szegény özvegy asszony vagyok, nincs keresőm, nagyon sok pénz nekem 5 korona is!

A kúrator uramék hallják, hogy mit mond Csahosné asszonyom! Adják hát vissza az 5 koronáját!

Megszólal Csömör András: én nem vettem el a Csahosné 5 koronáját!

Replikát Kaparász: Hát én vettem el? Nem én szedem a pénzt!

Jó! Jó! Nem mondja egyikre se, hogy elvette. Tévedni emberi dolog. Tehát adják össze a bevételt, kiadást — ha volt — vonják ki a kiadást a bevételből, megtudják mennyinek kell lenni a pénznek. Ha több a pénz, az a több 5 koronáig Csahosné pénze lesz.

Hát adjuk össze!

Hát adják össze!

Összeadják. Kijön, előáll egy horribilis, kimondhatatlan mennyiség, szám. Olyan összeg, hogy elég lenne nemcsak az összes háborús jóvátételekre, hanem Európa teljes pénzügyi szanalására is. Legalább így mondta Tiszteletes Galamb uram. Ellenben nem tudják visszaadni a szegény özvegy keserves 5 koronáját.

Megszólal izzadó homlokát törülgetve Csömör uram: Kérném szívesen kedves nagytiszteletendő uram, lenne szives megvizsgálni az ügyek miben létét!

Én! De én! Isten mentsen, hogy én nyuláljak az eklézsia vagyonába! Ehhez nekem semmi közöm. Adják össze! Számálják meg! Ez a maguk tiszte és kötelessége. Én megvárom amíg elkészülnek s kiadják ennek a szegény asszonynak az 5 koronáját.

Talán a tisztelt rektor urat kérném meg a leszámolás arányában, szólj közbe Kaparász uram a másik kúrator.

A rektor úrnak meg még annyi köze sincs hozzá mint nekem — szólott a Tiszteletes nem éppen szelid hangnnyomattal — neki különben is most hivatalos dolga van tanítani kell!

Talán a Pálkás Mózes (Pinkás Mózes zsidó korcsmáros) hinánk meg, az is jól tud számolni, mondja az egyik számadó.

Az se lehet! Csak nem hinak zsidót az eklézsia! Azt maguknak kell összeadni, leszámolni, felszámolni, levonni, betenni, kivenni, leadni stb. stb. Azért kúratorok. Ehhez senki másnak hozzányúlni nem szabad. Végre is sok huzavona után megolvasták a pénzt, behívták az eddigi fizetőket — szerencsére még nem sokan voltak — s nagy nehezen, Tiszteletes uram könyörülő segítségével kisütötték, hogy 5 koronával tényleg több a pénz s így meglett Csahosné 5 koronája.

Folyt az adószedés. Délig fizettek vagy 50-en Kúrator uramék beleéheztek a pénzben való nyúlásba. Bekellett szüntetni az adószedést. Következett a le- és felszámolás. Hanem ez nem ment sehogysem, nem is mehetett a furcsa számvitel miatt. A Tiszteletes úr megint nem szólt, csak várt, hogy mi lesz. (Az írás, a számok össze - vissza, a

tintaplajbászolás elmázolva, hát a tintairás milyen lenne?)

A két adószedő hol összekapott, hol meg kibékül egymással: Hát én vettem el? Hát talán én? Hát kellett ez nekem? Nem lehettem volna el ennélkül? Nem te is így akartad? stb. kérdések egymást váltottak fel. Végre is nem lehetett eggyé hátra mint: besöpörni mindent, pénzt, irást, plajbászt az eklézsia ládájába s elmenni ebédelni.

Tiszteletes Galamb Benjamin uram is, mint aki dögát a legjobban végezte, öszülő bajusza alatt szelid mosollyal szintén bement ebédelni.

Délután hiába várta a számadó a kúratorokat az adószedés köteleesszerű folytatására. — Ők bizony nem jöttek. Csömör András a cserba azonnal elhurcolkodott a faluból Mocsahánra. Könnyű volt neki. Egy kapa volt az összes áriktonya, az asszony ami az övé volt vitte szintén batyuban a hatán. Soha feléje se nézett többé a semmi-féle párokhiának. Kaparász meg megizente a Tiszteletes úrnak: inkább felakasztja magát semhogy rubrikákba írjon számokat. — Volt azonban eggyé baj is. Az, hogy a tintaplajbászt megnyálazva használták s úgy bekenték vele szájukat, orrukat, fogaikat, hogy a faluban senkisé ismert rájuk, de még odahaza se, se az asszony se a gyerekek. Mint valami kékel tetovált hottentották olyan ábrázatot mutattak.

Csendes, megnyugodó lélekkel, minden nagyobb fáradtság nélkül így abrikolt rémundákat Tiszteletes Galamb Benjamin uram Hagymádon olyan szerrel, hogy soha többé nem kellett rémundákkal vesződni.

Csehszlovák szocialisták (Klofac) párt 648.  
Szövetkezett ellenék: 5980.  
Hlinka-párt: 6841.  
Kommunisták: 1976.  
Csehszlovák szociáldemokraták: 1268.  
Szlovák nemzeti párt: 431.  
Nemzeti demokrata (Kramár) párt: 94.  
Republikánus agrár-párt: 4054.

A egész Zólyom nagy megyében a választás eredménye így fest: A szövetkezett ellenzéki pártok 47.218 szavazattal 7, a szlovák néppárt 68.757 szavazattal 9, a kommunisták 34.168 szavazattal 5, republikánus 57.680 szavazattal 9, a csehszlovák szociáldemokraták 21.876 szavazattal 3, a cseh nemzeti szocialisták 6702 szavazattal 1, a szlovák nemzeti párt pedig 6341 szavazattal 1 mandátumot kapott. Az ellenzéki pártok tehát, ha a szlovák nemzeti párt mandátumát nem számítjuk összesen 19 mandátumot kapnak a kormány 13 mandátumával szemben.

A szövetkezett ellenzéki pártok listáján a megyei képviselőtestületbe bele kerülnek dr. *Petrogalli* Oszkár ügyvéd (Besztercebánya), *Sütő* István ny. tablabíró (Ipolyság), dr. *Török* József ügyvéd (Rimaszombat), dr. *Gyapay* Ede ügyvéd (Léva), *Tarján* Ödön birtokos (Losonc), *Bándy* Endre ev. főesperes (Léva), *Hlavathy* József plébános (Selmecbánya). *Szlovák néppárt* részéről: Dr. *Ravasz* Viktor ügyvéd (Léva), *Elek* Béla szabó (Selmecbánya), *Ramaj* György földmives (Medzibród), *Kalcsok* Mihály magánzó (Garamszentkereszt), *Miskó* István plébános (Bozók), *Klein* Ede számtanácsos (Besztercebánya), *Bucsek* Mátys esperes (Garamszentbenedek), *Spilka* Ferenc községi titkár (Zólyom), *Vyloh* Máté földmives (Végle) *Kommunista pártiak*: *Svarc* László titkár (Besztercebánya), dr. *Hercz* Sándor orvos (Losonc), *Stoles* András kárpít-s (Besztercebánya), *Uhlár* Mária munkásnő (Zólyom) és *Malina* Pál munkás (Rimaszombat) *Csehszlovák szociáldemokraták*: *Nespor* János tanár (Zólyom), *Cocik* János munkás (Brézó), *Brichta* Frigyes titkár (Besztercebánya). *Cseh nemzeti szocialista*: *Dvoracek* Márton titkár (Besztercebánya) *Szlovák nemzeti párt*: dr. *Bazovszky* Lajos hitbizományi felügyelő (Losonc). A többi pártok nem lesznek képviselve a megyei bizottságban.

## Különfelek.

— **Művészeti táncestély.** A bratislavai leánybalett a lévai tüdőbeteggondozó intézet javára 1923. évi október hó 18-án, szombaton a városi színházteremben művészi előadást fog bemutatni. Az estély érdekös műsora a következő: 1. rész. Rendezi: *Kesik* Herold. 1. A kéményespró és a mosónő (Strauss). Lejtik: Schmidt Gréti és Bilovsky Mici. 2. Dobosnyulacska (Bayer). Lejtik: Neumann Dóra. 3. Bécs körül (Bayer). Lejtik: Pichler Duci, Srnek Elza, Kaufmann Hanni. 4. Schönbruni keringő (Lanner). Lejtik: Fährnich Muschi, a bécsi opera művésznője. 5. Holdaséjjel (Fetras). Lejtik: Belák Elza. 6. Koppélia (Dallibés). Lejtik: Schmidt Gréti. 7. Jancsi és Juliska (Strauss). Lejtik: Srnek Elza és Pichler Duci. 8. Holland nemzeti tánc. Lejtik: Fährnich Muschi és Pokorny Poldi, a bécsi opera művésznői. 9. Szerelmi gavotte (Henry Ghys). Lejtik: Neumann Dóra, Belák Elza, Kaufmann Hanni. 10. rész. Éldökepek. Rendezi: *Dús* Ilona III. rész. Rendezi: *Kesik* Herold. 1. Harmontánc (Bayer). Lejtik: Srnek Elza, Pichler Duci, Neumann Dóra. 2. Faust-keringő (Gounod). Lejtik: Bilovsky Mici. 3. Az első tánclecke. Lejtik: Belák Elza és Schmidt Gréti. 4. Dunakeringő (Strauss). Lejtik: Pokorny Poldi, a bécsi opera művésznője. 5. Cigánydallamok (Sarazate). Lejtik: Pichler Duci. 6. Tarantella. Lejtik: Srnek Elza. 7. Pierrot és Pierrette. Lejtik: Fährnich Muschi és Pokorny Poldi, a bécsi opera művésznői. 8. A zenélő óra (Liadov). Lejtik: Schmidt Gréti és Bilovsky Mici. 9. Mazurka (Strobl). Lejtik: Kaufmann Hanni és Srnek Elza. Mint a műsorból látható, a lévai közönség eddig nálunk nem látott művelzetben lesz része. Az estély kezdete esti 8 óraker. Helyárak:

10 korona. Műsor 5 korona; vásárlása kötelező. Felülfizetéseket köszönettel fogad a Tüdővész Ellen Védekező Lévai Egyesület.

— **A zselizi orgonaszenteselési ünnepe** és a nagyszabású műsoros estélyvel egybekötött mulatság, mint bennünket értesítenek ma, 1923 október 7-én feltétlenül meg lesz tartva.

— **A zselizi járás választása** szept. 30-án zavaró esemény nélkül folyt le. A választók mindössze két listán szavaztak s a választás az egyesült ellenzék győzelmével végződött, amennyiben a keresztény szocialista párt és a magyar kisgazdapárt 5 mandátumot, a köztársasági agrárpárt 2 mandátumot kapott. A többi párt kimaradt. — **Ujbányán** leadtak 13859 szavazatot, itt a szlovák néppárt győzött. A keresztény szocialista párt 315, a szlovák néppárt 9701 és a kommunista párt 201 szavazatot nyert. — Ugyan így volt **Garamszentkereszt** is, hol a szövetkezett ellenzék 103, a szlovák néppárt 5644 és a kommunisták 268 szavazatot kaptak.

— **Szüreti mulatság.** Szinte kömondássá válik, hogy a lévai asztalos, lakatos és bádogos ipartársulat szüreti mulatságának jövedv és fesztelenség dolgában nincs párja, mert ott se politika, se pártviszály nincs, de van jó bor, jövedv. jó muzsika s az ember egy éjszakára elfelejti a napi élet gondjait. Mindig egy szép előadás tűzi fel a mulatság koronáját s úgy volt ez idén is. Zsufolásig megtelt a színház élénken érdeklődő közönséggel, hogy meglássák Szilgely, nagyanyaink korában híres népszimfővének a „*Szökött katona*”-nak előadását. A termet szakértők kezek gondosan és izlésesen feldisznítotték szőlővenyigekkel, fűtökkel; a terem közepén egy gyönyörű répa és petrezselyem bokréta díszlett finom zöld paprikával körítve. A terem egyik sarkában a hegybíró sátra volt felállítva; tetején a cimere: libafertály, jó bor és szőlő, a másik sarokban az anyakönyvi hivatal. Az előadás megkezdése előtt öt perccel megérkezett a bálanya, *Pollák* Emilné urasszony, aki a rózsákkal és zöldgallyakkal díszített karoszékbén helyet foglalván öt *Eder* Kálmán, egy magyar ruhás kisfucska és leánya kíséretében keresetlen szívvelyes szavakkal üdvözölte s egy hatalmas fehér és vörös virágokból készült bokréta nyújtott át. Ezután felgördült a függöny, hogy a színpadon helyet adjon *Thaliának*. *Kovács* István a kitünő rendező jó izléséről tanuskodik, hogy a színpadot mesteri módon alakította át. Ez a népszimfő 7 képből áll s valamennyibe új díszlet kell s mégis oly szép beállítás volt az egész színpadnak, hogy szinte meglepte a közönséget. *Szabó* Vilmos gróf Monti szerepében jó és előkelő volt *Tóth* Irén megkapó természetességgel játszotta a grófnő szerepét. *Kitörési*, szenvedélye a hivatásos színésznőnek is dicséretére váltak volna. *Reinál* Erzsike mint özv. Korpádiné, a gyermekét dédelgető anyja szerepét rutinnal játszotta. *Kovács* István (Gergely) a szökött katona szerepének minden sorát ügyesen kidomborította. Öntudatos, egyszerűen, de szépen játszott. *Florek* Gyula (Lajos) szerepében ismert komikus tehetségét szípozkáztatta. *Tóth* Magda kedves jelenség volt *Juliska* szerepében. Sokat tapsoltunk neki. Az ajálusi jelenete oly bámulatosan hű volt, hogy azt hittük csakugyan elajult. Törülmestzett falusi nótáriust mutatott be *Veszely* Tódor Ghimesy szerepében. A két aluszékony kovács inas *Valásek* Béla és *Patsch* Vilmos ugyancsak megkacagtatták a közönséget. *Bakos* lílke is helyre kis szobalány volt. *Kácsér* Mihály jól másolta a kisbíróit, miként *Lovas* Béla Monti inasát. *Hradecny* Géza az elegáns Völgyi ezredes szerepében jeleskedett. Kitünő alakok voltak: *Kuzbert* Jenő (segédtsizt), *Orel* Kálmán (Saint Geran), *Balázs* László (Róbertó), *Szeredy* Dezső és *Patsch* Vilmos az utazók szerepében. *Hradecny* Manci (társalkodónő) nem egy fiatal szívet dobogtatott meg. Kedves és bájosabb társalkodónőt képzelni sem lehetett. *Kabát* József (inas) kis szerepét jóízű humorral játszotta. *Pleva* József a halálra ítélt Miska közlegény szerepében szép dalával rikatta meg a hölgy közönséget. Az előadás szép

sikerét nagyban előmozdították összhangzatos játékkal *Krizsmanek* Imre és *Csuvara* Gyula (két káplár), *Bucsek* Gyula és *Kalocsy* Gyula (két közlegény), *Vanger* Mihály (kőítő), *Vörös* Mátys (festő), *Bús* József (rendőrbiztos), *Simkó* József (rongyos ember), *Ott* László (Jean), *Holovitz* Kutó, *Szenessy* Mariska, *Valásek* Irén, *Tóth* Ilona, *Madarász* Idus és a többiek. A közönség nem is farkadott az elismeréssel. De külön elismeréssel kell adóznunk a karmesternek, *Heckmann* Istvánnak a dalok ügyes összeállításáért és *Bozóky* Gyulának a kitünő sugónak. Előadás után megkezdődött az igazi jövedv szüreti mulatság. Lopták is a szőlőt; ugy, hogy a csöszök tömegesen szállították a tolvajokat a hegybíróhoz, aki alapos büntetéseket is szabott. Az anyakönyvesnek is sok dolga akadt az anyakönyvben, mert sok volt az egybekelni akaró párocska. *Sárai* és *Bartos* bandája pedig olyan muzsikát adott, hogy szupécsárdás maga egy óra-hozat tartott s olyan ricsajt csinált, mint boldog nagyapáink korában. A mulatságnak csak a felkelő nap vetett véget.

— **Elhalasztott közgyűlés.** A Tüdővész Ellen Védekező Lévai Egyesület ez uton is közli tagjaival, hogy az október hó 7-ére tervezett közgyűlés elhalasztatott; megtartásának napja annakidején lapunkban, valamint meghívók útján is közzé fog tétetni.

— **Eljegyzés.** *Dohány* Gizike úrléányt eljegyezte *Medzihradsky* József Léván.

— **Eljegyzés.** *Novy* Ferenc e hó 2-án jegyezte el *Brezina* Mariskát Léván.

— **Eljegyzés.** *Schäffer* Margit N-Kálna, *Ehrenthal* Sanyi Duna Szerdahelyi jegyesek.

— **Eljegyzés.** *Schönschtein* Ede Hlinka (Geletnek) *Pewny* Elsa Paludeczka (Liptó Szt. Miklós) jegyesek. (Minden külön értesítés helyett.)

— **Athelyezés.** *Szmutek* János pénzügyőri biztos, a lévai áll. jövedéki hivatal vezetője Oszlányba helyeztetett át.

— **Szüreti mulatság.** A Keresztény Munkásegylet 1923 okt. 14-én (vasárnap) az Egyesület helyiségeiben színelőadással egybekötött szüreti mulatságot rendez Szinre kerül: Szilgely Ede „*Liliomfi*” c. eredeti vigjátéka énekel 3 felvonásban. Szereplők: Szilvai, professor *Bucsek* Gyula, *Camilla* Janossy Ius, *Mariska* növendék árva *Totzer* Manci, *Liliomfi* Klincsok Gyula, *Szellemffy* Zsák Géza, *Svartz*, pesti fogadó *Kucsera* János, *Adolf*, a fia *Mátéffy* Béla, *Kányai*, telegdi fogadó *Vanger* Mihály, *Erzsi*, leánya *Uherik* Manci, *Gyuri*, pincér *Balázs* László, *Szomszédasszony* *Nyemecz* Ius, *Urfi* *Szarka* Gyula. Vendégek *Sugó* Bélik *József* I. A darabhoz a zenét *Heckmann* István karnagy készítette. A zenét *Bartos* és *Sárai* zenekara szolgáltatja. Kezdeté este fél 8 óraker. Beleptidji: Személyjegy 5 korona és 1 korona vigalmi adó. Az elms, nagyszerű, irodalmi értékű vigjátéka már most felhívjuk a nb. közönség figyelmét, aki magához a szüreti mulatsághoz szőlővel, gyümölcseccsel hozzá akar járulni, legyen oly jó az Egyesület szolgálatahoz juttatni, előre is halás köszönettel vessük a Vezetőség.

— **A győródi iskolák** ügye állandóan felhívja a magyarság figyelmét arra, hogy mennyire respektálják a község és a szülők akaratát az iskola tannyelvének megállapításánál. A felsőgyőródi és zékényesi iskolák második éve szünetelnek. Az alsógyőródi iskolában *Ledényi* Gyula tanító tanít magyar nyelven immár 25 év óta oly odaadással, hogy iskoláját tegyelem és tudás tekintetében messzeelőjén mint iskolának tekintik. A mostani tanév elején az iskolaügyi referátus felhívta Alsó-Felsőgyőródi és Kisgyékényes községek iskolásekeit, hogy iskoláikhoz haladéktalanul tanítókat válasszanak. Még pedig a kormány által elfogadható szlovák tanítókat! Az olvasó természetesen azt gondolja magában, hogyan, hát szeptemberben kezdődő iskolai év elején nem minden iskola kapuja nyílik meg a tudásra szomjas növendékek előtt, hogy itt még csak most készülnek a tanítók választására? Nem bizony, nem minden iskola nyílt meg. Sőt a felsőgyőródi és kisgyékényesi róm. kath.

felekezeti iskolák ajtói már második éva hivatalos pecsét alatt állanak, mert a községek lakossága már évek óta makacs és törhetetlen elszántsággal ragaszkodik a magyar-nyelvű tanításhoz, míg az iskolai referátus a szlovák tanítást akarja bevezetni a nép minden ellenkezésével szemben. Két községnek pedig törvényesen megválasztott tanítója, a kormány által reaktívált tanítója van. Az iskolai beiratások a három községben azért az ideai tanév elején is megtörténtek. Alsógyőrödön a beiratkozott 50 tanuló közül 49 magyar anyanyelvű, csupán 1 szlovák. Felsőgyőrödön 23 magyar és 19 szlovák és Kisgyékényesen 24 magyar és 3 szlovák növendék iratkozott be az iskolába. De a kisebbségben levő szlovák anyanyelvű növendékek szülői a magyar nyelvű iskolai oktatás mellett foglaltak állást, a magyar nyelvű tanítást kívánják az általuk fenntartott népiskolákban. Erre vonatkozólag minden szülő a beiratás alkalmával, két tanu által láttamozott nyilatkozatot terjesztett be az iskolaszékhez. A tanulói és nemzetművelődési referátus és a községek iskolaszékai között tehát áll a harc a két község iskolája pecsét alatt, tankötelesei, akik meg akarják tanulni az abc-t, napfényben, záporban, sárban, hóban átjárta az alsógyőrödi iskolába, ahol Ledényi Gyula tanító e községek gyermekeit is, hogy ne maradjanak minden oktatás nélkül, felnevelni tanításban részesítette. Kisgyékényesen a község az iskola udvarán allított fel padokat és asztalokat a régi görög mintára a szabadban folyik a tanítás a tanítónő vezetésével, mert bent a község tulajdonában lévő iskolában tilos a magyar tanítás! De hol tanítanak majd, ha beköszönt a zordon tél? ! Alsó-, Felsőgyőröd és Kisgyékényes lakossága akarata megnyilatkozásának okmányos bizonyítékát most felterjesztették a felsőbb fórumhoz. A magyar közszellem a Garam mentén, lehajtott fejjel, sóhajta várja, igaza ellen vagy mellette döntenek-e? !

— **Szüreti táncmulatság.** A Zselizi Iparos Ifjúság 1923. október 14. éj. Modroviyes Ferenc nagytermében, szindarabbal egybekötött zártkörű szüreti házi mulatságot rendez, mely alkalommal közkívánatra megismétli Szigeti József: „Vén bakancsos és fia a huszár” c. népszínművét. Szindarab kezdete este pont 7 óraor. Fővonalas a Fő-utca délután fél 4 óraor, zene szóval. — Belépti díj: Tetszés szerint.

— **Kösgyűlés.** A szlovenszkói és podkarpatskái russi munkások és alkalmazottak nyugdíjgyesületének szeptember hó 23 ról elhalasztott kösgyűlése október hó 7-én délután 2 óraor a Kath. Körben tartatik meg, miért is a tagok minél nagyobb számu megjelenését kérijk.

— **Zongora est** címen **Pintér Alice** hangversenyéről referált mult számunkban tudósítók, a kit a sajtóhiba ugyancsak megtréfált; ugyanis a kéziratba azt írta, hogy a művészón pianói színesek, e helyett az volt: pianói nincsenek; így másik helyen megtemák helyett táncnótákat szedtek. Persze hogy a kritika aztán visszafelé sült el s ellenkező hatást keített az olvasóban. Hát a midőn ezt helyreigazítjuk, nem késünk ki jelenteni, hogy **Pintér Alice** zongora estje minden tekintetben megallja a kritikát s a legnagyobb elismeréssel adoztunk ugy tehnikai ügyességének, mint a szerző minden intencióját híven kifejező játékanak.

— **Megbüntetik azt, aki nem szavazott.** Prágából utatásis érkezett az illetékes közigazgatási hatóságokhoz, hogy eljárást indítsanak mindazok ellen, kik a választásokon részt nem vettek. A büntetés nagysága 20—500 K.-ig terjed.

— **Aki a törvényssék elbocsátólevelével igazolja magát.** A lévai csendőrség a vasúti állomáson igazolásra szólított fel egy fiatal embert a napokban. Az illető **Jaross Kálmán** érsekkétyi származásu egyén, talán véletlenül kerülvén kezébe, a komáromi törvényssék fogházának elbocsátólevelével igazolta magát, mely szerint a fogházból, ahol csalásért ült, szept. hó 18-án bocsátották ki. A csendőrség kutatni kezdte **Léván** való tartózkodásának okát és akkor kitűnt,

hogy **Jaross Kálmán Léván Mohácsy János dr.,** komáromi ügyvéd segédjének adván ki magát, felkereste **Garancia Biztosító Társaság** lévai ügynökségét és pénzt kért **Láczay Zoltán,** a **Garancia** volt lévai vezetője részére, akit a közelmultban a csendőrség letartóztatott s jelenleg a komáromi ügysség fogházában van. Fel is mutatta **Láczay** állítólagos levelét. **Jarossnak** a **Garanciánál** nem adtak semmit. Innen azután egy ismert nevű lévai urhoz ment, aki 500 koronát adott neki. Ebből az ötszszegből igazoltatása alkalmával 42 korona már hiányzott. **Jarost** a csendőrség letartóztatata, mert kiderült, hogy semmi köze **Mohácsyhoz,** nem is ügyvédjelölt, sőt annyira nem az, hogy később már végyszék mondta magát.

— **Cigányhangverseny.** **Sovánka Nándor;** a hírneves cigányprimás tegnapi, szombatn városi vígadó kávéházában egész zenekarával hangversenyt tartott s ma, vasárnap este új műsorral ismét szórakoztatni fogja a közönséget. A magyar zene egyik virtuóza **Sovánka,** kinek játékaról szakemberek is elismeréssel nyilatkoznak.

— **Tűz Vámosladányban.** Egy idő óta a szeszációnk színhelye **Vámosladány** község, ahol alig mult el hét, hogy ne történék valami. Ma egy hete kigyulladt a vámosladányi róm. kath. plébános szerűje s hamarosan leégett a kazlakba rakott szalma takarmány és paja. Állítólag valamelyik ellenséges indulatu ember felgyújtotta. A hatóság megindította a nyomozást.

— **Moz.** E héten a nagyszerű „Hindu siremlék”-et mutatták be. E hó 7., 8., 9. éj még sokkal nagyobb szabásu műsora a mozinak. „Dzsungel úrnőjét” fogják bemutatni 30 felvonásban. A film, mely egész világon óriási sikert aratott négy részből áll és az őserdők és pusztaságok rejtelmeiben vezet keresztül. az első rész „A bestiák országában” játszódik. a második rész „A fehér őrdög rabszolgái”-t a harmadik rész „A Halál menyasszonyát” mutatja be, a negyedik és az ötödik rész „Az elveszett város kapui előtt” játszódik le és „Az elveszett város rejtelmei”-t mutatja be. E szenzációs amerikai kalandor film monumentális és regényesség dolgában az eddig bemutatott filmek felülmúlja.

— **Betétkönyvek utólagos lebélyegzése.** A pozsonyi Pénzügyi Szemle közli: A szlovenszkói vezérpénzügyigazgatóság szept. hó 10.-én X-10326 23. szám alatt a következő tartalmu leiratot intézte a pénzügyintézetek egyesületéhez: „Figyelemmel arra, hogy sok szlovenszkói pénzügyintézet helytelen felvilágosítást nyújt feleiknek a betétkönyvek utólagos lebélyegzése tárgyában, megkeressük, sziveskedjék az összes pénzügyintézetek figyelemzettetni, miként a betétkönyvek utóla, os lebélyegzésének engedélyezésére az általunk 1921. évi marc 28. an 92.984—XII—21 sz. a kiadott rendelet értelmében azon pénzügyigazgatóság bir hatáskörrel, amelynek területén a fél lakik, ha pedig a betéttulajdonos külföldön lakik, azon pénzügyigazgatóság, amelynek területén a betétkönyvet kiállító pénzügyintézet székel.

— **Orvosi hír.** **Dr. Pick Imre** kórházi orvos külföldi tanulmányutjáról visszatérve orvosi rendelését újból megkezdte.

**Dr. Molnár Miksa** október 8-tól kezdve rendelőjét és röntgen laboratóriumát a **Lászió utca — Petőfi utca** sarok — házba fogja áthelyezni. Szanatóriumát sebészeti, szülészeti, nőgyógyászati és urológiai (hólyag) betegek részére október közepén nyitja meg.

**A közönség köréből.**

**Bucsu szó.**

Mindazon jó barátainknak és ismerősöknek kiáltó az idő rövidsége miatt személyesen elnem bucsuzhatnánk, ezuton mondok szives istenhözszádot, kérve tartssanak meg szives barátságukban

Léva, 1923 okt. 1.

Szmutek János.

**Köszönet nyilvánítás.**

Mindazon jó barátunk és ismerősök kik felejtethetetlen drága halottunk elhunytá alkalmával mély fájdalomukat részvétükkel enyhíteni és utolsó útjára elkísérni szivesek voltak, ezuton monduk halás köszönetet.

Léva, 1923 október 6

Csuvara család.

**K Ö S Z Ö N E T.**

Mindazon rokonok, barátok és ismerősök kik felejtethetetlen hitvesem elhunytá alkalmával szives részvétükkel fájdalomukat enyhíteni igyekeztek, őt utolsó útjára elkísérni szivesek voltak, fogadják halás köszönetemet.

Hagony István.

Levice város főjegyzői hivatalától.

7043—923 sz.

**Hirdetmény.**

**Hadikárosultak** özvegyek, árvák, elődők, akik a hadijövedelem (nyugdíj) iránti jogosultságukat a rendes határidőn belül bejelenteni elmulasztották, figyelmeztetnek, hogy ezen igényük bejelentésére az 1923 évi július 4.-én kelt 146 sz. törvény új határidőt állapított meg.

Felhívatnak a világháboruban elesettek (akár a harctéren estek el, akár pedig a háború következtében haltak el) özvegyei, árvái, elődők, hogy ezen előnyt használják ki s bejelentésüket — amennyiben eddig nem tették volna meg — legkésőbb 1923. december 31.-éig a községi előjáróságnál nyujtsák be.

Levice, 1923. október hó 1.-én.

Koralewsky v. jegyző.

**Az anyakönyvi hivatal bejegyzése.**

1923. szeptember hó 30-tól — október hó 7-ig

**Szülések.**

**Pietro József Kaszás** Vilma leány **Margit.** — **Bátovszky István** Smatlik **Mária** leány **Aranka.** — **Nagy Sándor** Tulassy **Etel** leány **Etel** **Jolán** **Ilona** **Márta.** — **Preiner Gyula** Deák **Mária** **fiu** **László** **Antal.** — **Jankovics István** **Gálik** **Julianna** **fiu** **István.** — **Gilányi Péter** **Árva** **Katalin** **fiu** **András.**

**Házasság.**

**Roznyai Róbert** **Steiner** **Alice** **isz.**

**Halálozások.**

**Horváth Pálné** **Faragó** **Zsófia** 60 éves gyomorrák. — **Takács János** 28 éves aszteriszivbaj. — **Hagony Istvánné** **Palkovics** **Mária** 28 éves tüdőgümőkór. — **Rehovics Aladár** 47 éves agyverzés. — **ifj. Csuvára** **András** 26 éves bélszékeldés.

**Nyilttér.\*)**

**Nyilatkozat.**

Több oldalról azzal vádolnak, illetve rám fogták, hogy én kommunista vagyok. Erre csak az a feleletem, hogy a ki azt állítja és bizonyítani nem tud, az vagy nincs tisztába saját eszével, vagy pedig rágalmazási mániában szenved. Mert mint a ker. munkásegylet alkalmazottja nem lehetek kommunista, azt minden józan gondolkodásu ember tudja. Külömben is ha a kommunista párt vezetősége más pártállasu és elvű ember becsületét tisztelben tartja és lovasias, akkor nyilatkozik, volt-e, vagy van-e összeköttetésem a párttal.

Léva, 1923. X—5.

**Idősb Pankó József.**

\*) Ezen rovat alatt közöltékért nem vállal felelősséget a Szerkesztőség.

## KÖSZÖNET.

A lévai asztalos, lakatos, bádigos stb. ipartársulat által szept. 30-án rendezett szüreti mulatságból kifolyólag, az egyesület vezetősége ezután mond hálás köszönetet mindazoknak, akik a mulatság sikerének elérésében úgy anyagilag, mint szellemileg, bármilyen módon tevékenykedtek.

Miután még napról-napra merülnek fel különböző kiadások, teljes eredményről csak a jövő számban számolunk be

a Vezetőség.

Císló exek. 579—1923

## Licitačný oznam.

Podpisany súdny exekútor v smysle 102. §-u LX. zák. čl. z roku 1881 týmto oznamuje, že nasledkom výroku Levicekého okresného súdu číslo 1630/r. 1923. k dobru Lukáč Svetik zastupovaného skrze pravotára dr. Fr. Vlček oproti do výšky 2000 Kc a prisl. cestou uhradovacej exekúcie prevedenej dňa 9. mája 1923. zabavené ana Kc. 34000 odhatnuté nasledovné movitosti a to: koboly, voz, žriebä na verejnej licitácii sa rozpredajú.

Na prevedenie licitácie, nasledkom výroku Levicekého okresného súdu číslo 1630 do výšky 2000 Kc požiadavky na kapitále, teže 6% -ové úroky odo dňa 20. okt. 1923 počítané, 1/4% provízia a útraty doposiaľ v 301 Kc ustálené na byte obžalovaného v Hr.-Novej-Všy určená je čo lehota 15 hodina odpol. dňa 18. októbra 1923. a prípadní kupci sa pozývajú s podotknutím toho že sa zmienené movitosti v smysle 107. a 108. §-u LX. čl. z r. 1881 pri platení hotovými najviac sľubujúcemu v páde potreby aj pod odhadnou cenou rozpredajú.

Nakoľko by dražbe určené movitosti už aj iní boli sekvestrovali a supersekvestrovali a na ne uhradovacie právo obdržali, táto licitácia sa v smysle 102. §-u LX. zák. čl. z r. 1881 aj k dobru týchto nariaďuje.

Dané Nová-Baňa, dňa 30. sept. 1923.

Artúr Tóth  
súdny exekútor.

Císló exek. 581—1923.

## Licitačný oznam.

Podpisany súdny exekútor v smysle 102. §-u LX. zák. čl. z roku 1881 týmto oznamuje, že nasledkom výroku Levicekého okresného súdu číslo 1629/r. 1923. k dobru Lukáč Svetik zastupovaného skrze pravotára dr. Frant. Vlček oproti do výšky 2000 Kc a prisl. cestou uhradovacej exekúcie prevedenej dňa 9. mája 1923. zabavené ana Kc 3400 odhatnuté nasledovné movitosti a to: koboly, voz, žriebä na verejnej licitácii sa rozpredajú.

Na prevedenie licitácie, nasledkom výroku Levicekého okresného súdu číslo 1629 do výšky 2000 Kc požiadavky na kapitále, teže 6% -ové úroky odo dňa počítané, 1/4% provízia a útraty doposiaľ v 301 Kc ustálené na byte obžalovaného v Hr.-Novej-Všy určená je čo lehota 15 hodina odpol. dňa 18. októbra 1923. a prípadní kupci sa pozývajú s podotknutím toho, že sa zmienené movitosti v smysle 107. a 108. §-u LX. čl. z r. 1881 pri platení hotovými najviac sľubujúcemu v páde potreby aj pod odhadnou cenou rozpredajú.

Nakoľko by dražbe určené movitosti už aj iní boli sekvestrovali a supersekvestrovali a na ne uhradovacie právo obdržali, táto licitácia sa v smysle 120. §-u LX. zák. čl. z r. 1881 aj k dobru týchto nariaďuje.

Dané Nová-Baňa, dňa 30. septembra 1923.

Artúr Tóth  
súdny exekútor

Císló exek. 582—1923.

## Licitačný oznam.

Podpisany súdny exekútor v smysle 102. §-u LX. zák. čl. z roku 1881 týmto oznamuje, že nasledkom výroku Levicekého okresného súdu číslo 1631/r. 1923. k dobru Lukáč Svetik zastupovaného skrze pravotára dr. Fr. Vlček oproti do výšky 227 Kc a prisl. cestou uhradovacej exekúcie prevedenej dňa 9. mája 1923. zabavené ana Kc 3400 odhatnuté nasledovné movitosti a to: koboly, voz, žriebä na verejnej licitácii sa rozpredajú.

Na prevedenie licitácie, nasledkom výroku Levicekého okresného súdu číslo 1631 do výšky 227 Kc požiadavky na kapitále, teže 6% -ové úroky odo dňa 20. okt. 1923 počítané, 1/4% provízia a útraty doposiaľ v 120 Kc ustálené na byte obžalovaného v Hr.-Novej-Všy určená je čo lehota 15 hodina odpol. dňa 18. októbra 1923. a prípadní kupci sa pozývajú s podotknutím toho, že sa zmienené movitosti v smysle 107. a 108. §-u LX. čl. z r. 1881 pri platení hotovými najviac sľubujúcemu v páde potreby aj pod odhadnou cenou rozpredajú.

Nakoľko by dražbe určené movitosti už aj iní boli sekvestrovali a supersekvestrovali a na ne uhradovacie právo obdržali, táto licitácia sa v smysle 120. §-u LX. zák. čl. z r. 1881 aj k dobru týchto nariaďuje.

Dané Nová-Baňa, dňa 30. septembra 1923.

ARTUR TÓTH  
súdny exekútor.

Císl. 2142—1923. grk.

## Vyťah licitačného oznamu.

V exekučnej záležitosti exekventa Tóth Zigmunda proti exekvovanému Stern Jakubovi pozemknížna vrchnost nariaďila exekučnú licitáciu cieľom vymoženia 800 kor. požiadavky na kapitále a jej príslušnosti na nemovitosti nachádzajúce sa na uzemi levicekého okr. sudu obsažene v poz. kn. protokole obce Male Srluhy čl. 80 pod A ± 1. r. c. 26 m c. obsadeného domu čl. 28 na meno Stern Jakuba ako vlastníka stavania a užívateľa pozemku pod B 9. 17. zadavený 1/6 podiel va vykričnej cene 270 kor. v háru čl. 31 pod A ± 1. r. c. 27 m. c. obsadené na meno Stern Jakuba pod B 8. 13. znejuci 1/6 podiel vo vykričnej cene 340 kor. a v háru c. III. pod A ± 1. r. c. 162 m c. obsadené roly nb meno toho istého pod B 19. v 1/8 čiastke znejuci podiel vo vykričnej cene 99 K.

Licitácia sa prevedie o 10 hodine predodludnejšie dňa 25. októbra 1923. v obecnm dome Male Srluhy.

Pod licitáciu spadajúce nemovitosti nemožu sa lacnejšie odpr. odat, ako za dve tretiny vykričnej ceny.

Ti, ktorí chcú licitovať, povinni su slžiť ako odstupné 10 % -ov vykričnej ceny v hotovosti, alebo v cenných papieroch ku kaucii spos. bilych, počitaných dia kursu určeného v 42 §-e z. k. čl. LX. 1881 osobne poz. kn. vrchnostu vyslanej, alebo teže odevzat stvrdenku o predbežnom uložení odstupného do sudneho dedositu a licitacionálne podmienky podpisat.

Ten, kto za nemovitosti viacej sľubil než vykričná cena cini jestli nik viacej nesľubuje, povinni je dia percenta vykričnej ceny určené odstupné po výšku práve takého percenta nim sľubenej ceny hned doplnit.

Levice, dňa 23. ho júla 1923.

HOFFMANN v. r. okr. sudca.

Za hodnovernost vydania.

HOFFMANN

správ. poz. knihy.

Císl. 2079—1923. grk.

## Vyťah licitačného oznamu.

V exekučnej záležitosti exekventa Pap Stefana proti exekvovanému Lukáč Jozefovi pozemknížna vrchnost nariaďila exekučnú licitáciu cieľom vymoženia 213 kor. 42 h. dožadavky na kapitále a jej príslušnosti na nemovitosti nachádzajúce sa na uzemi levicekého okr. sudu obsažene v poz. kn. protokole obce Male Srluhy čl. 393 pod A ± 1. r. c. 73 m c. obsadeného na meno Lukáč Jozefa pod B 3. 8 v 1/8 čiastke znejuceho domu čl. 54 vo vykričnej cene 300 kor. a v háru čl. 75 pod A ± 1. r. c. obsadeného na meno toho istého pod B 6. 11. v 1/5 čiastke znejuceho domu čl. 56 vo vykričnej cene 300 kor.

Licitácia sa prevedie o 10 hodine predodludnejšie dňa 24. ho októbra 1923. v obecnom dome Male Srluhy.

Pod licitáciu spadajúce nemovitosti nemožu sa lacnejšie odprodat, ako za polovicu vykričnej ceny.

Ti, ktorí chcú licitovať, povinni su slžiť ako odstupné 10 % -ov vykričnej ceny v hotovosti, alebo v cenných papieroch ku kaucii sposobilých, počitaných dia kursu určeného v 42 §-e zák. čl. LX. 1881. osobne, poz. kn. vrchnostu vyslanej, alebo teže odevzat stvrdenku o predbežnom uložení odstupného do sudneho depositu a licitacionálne podmienky podpisat.

Ten, kto za nemovitosti viacej sľubil, než vykričná cena cini jestlinik viacej nesľubuje, povinni je dia percenta vykričnej ceny určené odstupné po výšku práve takého percenta nim sľubenej ceny hned doplnit.

Levice, dňa 23. ho júna 1923.

HOFFMANN v. r. okr. sudca

Za hodnovernost vydania.

HOFFMANN

správ. poz. knihy.

## OZNAM.

Elektrická centrála mesta Levice oznamuje, že v smysle uzavretia mestského zástupiteľstva so dňa 23. aug. 1923. pod čís. ad: 6119. doneseného jednotna cena elektrického prúdu s nižuje sa za KWhodinu od 1. Okt. s 6.—kč na 5 kč., a tomuto zodpovedné aj paušálne ceny sa zmenia. Sučasne s týmto aj všetky výhody, jako na pv. upotrebovanie polovičnej taxi žiarovky atd. budu zastavené.

Jednotná cena priemyslového prúdu stanovená je v 3.—kč. do KWh.

D'alšie ob'avenie podá kancelária elektrickej centrály.

Levice, dňa 29. septembra 1923.

Ing. BOROMISZA.

Mestská elektrárň Levice. — Léva város villamos telepe.

**Kis kézi kocsi** négy vagy két kerekű jó karban megvételre kerestetik. Cím a kiadóban.

**Keresek** egy esetleg két szobás lakást konyhával. Cím a kiadóban. 761

**Teljes ebédő** és háló berendezés, kertü butor, szőnyegek, lámpák eladók Bővebbet a kiadóban. 852

**Szeplő**, mitesser, ránc, májfolt, arc- és szere a „Corall” crème és szappan. Az összes „Corall” készítmények raktáron. Főlerakat Csehszlovákia részére „Vörös rák” győgytár Pozsony. Főlerakat Léva és környékére SMOGROVICS Á. „Korona” győgy-szertára Léva, Főter. Póstan utánvétell. 8

**Must** 1 ltr 6 Kc, urasági Öbor 1 ltr. 8 Kc, vörös bor 1 ltr. 14 Kc., kapható BARTOS vendéglősnél Kohári u 27 889

**Farkas kutya.** Fajtiszta kölyök farkaskutyák drbja 200 kor-ért eladók Cím a kiadóban 894

**Negyedi** rózsaburgonya 9-étől (kedd) fogva a piacon kapható lesz. Ára: 55 — korona. 890

**Jókarban** levő eredeti „SINGER” nagykaru cilindri, egy szabó és egy karikahajós női gép ELADÓ. Zúgó utca 33 900

**Fiatal farkaskutyák** német faj, nemes eredetűek eladók BEYER OTTÓNÁL Nagy Kálnán.

**Ezüstöt** vesz minden mennyiségben a legmagasabb áron HETZER ékszerész Léva. 903

## BAROSKA JÁNOS

mechanikus és puskaműves  
LEVICE, Szepesi utca 16. szám.



Vadászfegyverek  
töltények és  
vadászati cikkek.  
Kerékpárok, gummik.  
Varrógépek és  
alkatrészek  
nagy választékban.

Szakszerű  
javító műhely.

## Hirdetmény.

Léva város villamostelege közhírré teszi, hogy a városi Tanács f. é. aug. 23.-án hozott ad: 6119. sz. határozata értelmében f. é. okt. 1-től kezdődően az áram egységára KWóránként 6.—kč-ről 5 kč-ra lejjebbítették s ennek megfelelően a pauszálárak is változást szenvednek. Ezzel egyidejűleg az összes kedvezmények is mint pl. féldíjjas izzók használata stb. beszünttetettek. — Az ipari áram egységára KWó.-ként 3.—kč.

Bővebb felvilágosítással a villamosmű irodája szolgál.

Léva, 1923. szept. 29.

**ÚJ FÉRFI és NŐI DIVAT-ÜZLET.**

Van szerencsém a n. é. közönség b. tudomására hozni, hogy **Léván, Petőfi utca 12. sz. alatt** (Dr. Molnár-féle házban)

**FÉRFI és NŐI DIVAT-ÜZLETET**

**nyitottam.** — Raktáron tartok Férfi és Női fehérműket, kötött és szövött árut, nyakkendőket. Férfi kalapokat, keztyűket, gyermek ruhák olcsótól a legjobb kivitelig. Bébédolgok és az összes rövid-áru cikkek **dús választékban** kaphatók. — Tekintettel arra, hogy áruimat mostan szereztem be s így azon helyzetben vagyok, hogy a n. b. vevőközönséget a legolcsóbb napi áron tudom kielégíteni.

A n. é. vásárló közönség b. pártfogását kérve

Tisztelettel  
**GERTLER FÜLÖP** rövidáru kereskedő.

*Johann Maria Farina*

gegenüber dem  
Rudolphplatz.

Az egyedüli  
valódi kölni víz

Főlerakat:  
KNAPP drogeria  
LEVICE.



**Eladó:**

Haláleset miatt a major alatti családi házak csoportjában egy erősen épített **villaszerű épület**, mely befejezve még nincs, csupán tetőzettel ellátva; — azonban egy szoba teljesen lakható. — Az épület tervszerint **2 szoba 460x520, konyha 320x430, éléskamra 250x245, fürdőszoba 180x245, előszoba 445x170** cm. méretben készült; 310 cm. belső magassággal. — A telek nagysága 200 □ öl, mely három oldalt kerítve van. — Kút, ezenfelül egy 300x400 cm. méretű fakamra.

Bővebb felvilágosítást nyújt:  
**SZABÓ LÁSZLÓ**  
Klapka utca 27. szám.

**MÜTRÁGYA.**

Gazdák és szőlőbirtokosok!

**Superfosfát, Kálisó 40% Mész nitrogén** megérkezett!

Rendeléseket legolcsóbb napi áron felvesszünk és azonnal eszközöljük. — Felvilágosítást minden műtrágyázási ügyben díjmentesen adunk.

**SZÉNKÉNEG-re** előjegyzések e havi szállításra felvételnek.

**Bernáth és Fenyvessi**  
Léva, Dukasz ház.

Tanuló **NYITRAI és TÁRSA** könyvkereskedésében felvételik.

**KINO = APOLLO = MOZGO.**

Okt. hó 7-én, 8-án és 9-én, 6 és 8 órakor  
**a Dzsungel úrnője**  
(LOST CITY) - Nagy társadalmi dráma  
**3 részben 30 felv.**

1923. évi szezon legnagyobb sláger filmje.  
**Rendes helyárak.** Jegyek elővételben a mozgó pénztárnál.

**IRÓGÉPEK:**

Nagyon olcsón eladó egy vak írású jőkarban levő „**REMINGTON**“ írógép.

Vadonat új „**UNDERWOOD**“ írógép, gépszallagok, Carbon-papír a legolcsóbb napi áron kaphatók:

**NYITRAI és TÁRSA**

könyvkereskedésében, LÉVA N.



**LÁMPÁSSAL** sem találhat  
jobb bevásárlási forrást  
**KERN TESTVÉREK**

fűszer-, gyarmatáru- és vasnagyszerkedésénél  
Alapított 1881. **LEVICE-LEVA.** Telefon sz. 14.

**Legjobb FÜSZER- és CSEMEGEÁRUK!!!**

Naponta friss felvágottak. — Főtt prágai sonka, elsőrendű teavejak, sajtok. — Állandóan friss csemege lipói túró. — Legjobb minőségű rizsek és kávék. „**Gloria**“ pörköltkávé különlegesség. — Saját töltésű kitűnő asztali borok. — Csemege és gyógyberok, likőr, cognac, pezsgő stb.

**Legolcsóbb VASÁRUK és KONYHAFELSZERELÉSI CIKKEK.**

Modern háztartási cikkek. — Vajkúpulő és fagyaltgépek, thermosok, passzirozó gépek, babvágógép, gyümölcstisztító kések, villamos forralók és főzőedények. Pouding, parfait, tortaformák, habüstök, diszes kávédaralók, alpaca evő- — — — eszközök, konyhamérlegek.

**Összes gazdasági cikkek, gazdasági kézi eszközök:**

Ásó, kapa, lapát, kasza, sarló, gereblye, kéveköttél, kendertömlő, vízmentes ponyva, gépszij, varrószij, gyanta, tömítő anyagok, olajozók, benzin szivattyúk és kannák, — mérlegek, súlyok és az összes műszaki cikkek. — Motorbenzin, gépolaj, hengerolaj, tavotte gépszir. **ÉPÍTÉSI ANYAGOK:** Cement, gipsz, mennyezetnád, vasgerendák, kátrány fedélemez, kátrány, karbolinnum, stb. **Vízvezetési és villamosági szerelési anyagok.** Fényképészeti cikkek és vadászati kellékek, Kerékparok Tűzijátékok, bengáltűzek, lámpionok.